



## HANU' BERARILOR

CASA OPREA SOARE • CASA ELENA LUPESCU • URANUS

38,9 lei

Ciorbă/ Supă/ Gustare + Fel Principal + Garnitură + Salată  
sau  
Fel principal + Garnitură + Salată + Desert  
sau  
Ciorbă/ Supă/ Gustare + Desert.

Meniurile de prânz au fost gândite special pentru a satisface și gusturile celor mai pretențioși pofticioși.

Our lunch menus have been specially designed to satisfy even the most demanding tastes.

Valabile între orele 11:00 și 17:00, de luni până vineri inclusiv.

Se schimbă lunar.

Available 11:00 AM – 5:00 PM, Monday through Friday.

Menu changes monthly.

Ne rezervăm dreptul de a nu vinde meniuri în zilele de sărbătoare legală.

## CIORBE, SUPE ȘI GUSTĂRI / SOUPS &amp; APPETIZERS

**Mămăligă cu brânză, smântână și ou** 450 g • 164 kcal • 0E  
**Polenta with cheese, sour cream and egg**  
Mălai, ouă, smântână, brânză  
Cornmeal, eggs, sour cream, cheese

**Cremă de legume cu crutoane** 350 g • 141 kcal • 3E  
**Cream of vegetable soup with croutons**  
Cartofi, morcovi, țelină, dovlecei, ardei gras, ceapă, crutoane  
Potatoes, carrots, celery, zucchini, bell pepper, onion, croutons

**Ciorbă de cartofi cu afumătură** 350 g • 82 kcal • 1E  
**Potato sour soup with smoked meat**  
Oase afumate, ouă, cartofi, roșii decojite, ceapă, morcovi, păstârnac, pastă de tomate, ardei kapia, ulei, verdeață  
Smoked pork bones, eggs, potatoes, peeled tomatoes, onion, carrots, parsnip, tomato paste, kapia pepper, oil, fresh herbs

**Ciorbă rădăuțeană** 350 g • 144 kcal/100g • 1E  
**Rădăuți-style chicken sour soup**  
Carne de cocoș, smântână, gălbenuș, usturoi, tacâmuri pui, morcovi, ceapă, păstârnac, țelină, oțet, verdeață, făină  
Rooster meat, sour cream, egg yolk, garlic, chicken trimmings, carrots, onion, parsnip, celery, vinegar, fresh herbs, flour

**Fasole bătută bine** 150 g • 225 kcal • 0E  
**Traditional mashed bean spread**  
Fasole, ceapă, morcovi, țelină, usturoi, pastă de tomate  
Beans, onion, carrots, celery, garlic, tomato paste, celery



Descarcă aplicația Out4Food, iar la 5 meniuri de prânz comandate, primești 1 meniu gratis oriunde în Grupul City Grill.

FEL PRINCIPAL/ MAIN COURSE

- Snitel de porc** 150 g • 389 kcal/100g • 4E  
**Pork schnitzel**  
 File de porc, **făină**, **pesmet** panko, mix de **pesmet**, sare  
 Pork fillet, **flour**, panko **breadcrumbs**, **breeding mix**, salt
- File de macrou pane** 170 g • 374 kcal • 4E  
**Breaded mackerel fillet**  
 File de **macrou**, **unt**, pesmet panko, lămâi, sare  
 Mackerel fillet, **butter**, panko **breadcrumbs**, lemons, salt
- Ceafă de porc la grătar** 160 g • 417 kcal/100g • 0E  
**Grilled pork neck**  
 Ceafă de porc, sare, piper, condimente  
 Pork neck, salt, pepper, spices
- Mititei DOC (3 buc.)** 240 g • 216 kcal • 5E  
**DOC mititei (3 pcs.) - traditional recipe**  
 Carne tocată de porc, vită și oaie, usturoi, **muștar**, bicarbonat, condimente  
 Minced pork, beef and lamb, garlic, **mustard**, baking soda, spices
- Ficăței de pui la tigaie** 200 g • 192 kcal/100g • 0E  
**Pan-fried chicken livers**  
 Ficăței de pui, ulei de măsline, ulei de floarea-soarelui, vin alb, sare, piper, ceapă, morcovi  
 Chicken livers, olive oil, sunflower oil, white wine, salt, pepper, onion, carrots

GARNITURI, SALATE/ SIDES, SALADS

- Cartofi proaspeți prăjiți** 150 g • 240 kcal • 0E  
**Fresh french fries**
- Piure de cartofi** 150 g • 271 kcal • 0E  
**Mashed potatoes**  
 Cartofi, **lapte**, **unt**, sare  
 Potatoes, milk, **butter**, salt
- Mămăligă** 300 g • 106 kcal • 0E  
**Polenta**
- Orez cu legume** 150 g • 141 kcal • 0E  
**Rice with vegetables**  
 Orez, ceapă, morcovi, **ciuperci**, pastă de tomate, roșii  
 Rice, onion, carrots, **mushrooms**, tomato paste, tomatoes

---

**Salată de varză albă** 150 g • 46 kcal • 0E  
**White cabbage salad**  
 Varză albă, ulei, **oțet**, morcovi, mărar  
 White cabbage, oil, **vinegar**, carrots, dill

**Salată de murături** 150 g • 53 kcal/100g • 0E  
**Pickled vegetable salad**  
 Murături asortate, varză murată, **dioxid de sulf**  
 Assorted pickles, sauerkraut, **sulfur dioxide**

DESSERT/ DESSERT

- Clătite cu dulceață** 130 g • 238 kcal • 2E  
**Crepes with jam**  
**Făină**, **lapte**, **ouă**, zahăr, ulei, dulceață  
 Flour, milk, **eggs**, sugar, oil, jam
- Orez cu lapte** 150 g • 228 kcal/100g • 0E  
**Rice pudding**  
**Lapte**, orez, zahăr, zahăr vanilat, dulceață  
 Milk, rice, sugar, vanilla sugar, jam



Pentru unii copii, „acasă” înseamnă mai mult decât un simplu loc – înseamnă o masă caldă, sprijin sincer la teme și îmbrățișări care oferă siguranță. La Centrul de zi Metropolis, peste 50 de copii și tineri primesc, zi de zi, protecție, acces la educație și speranța unui viitor mai bun. Cu sprijinul Fundației Metropolis și al Fundației City Grill, acest spațiu devine un loc al reînnoirilor și al șanselor reale.

**Donează și ajută-ne să menținem aprinsă această rază de lumină pentru copiii care au cea mai mare nevoie de ea.**

For some children, “home” means more than just a place — it means receiving a warm meal, genuine support with homework, and a safe, loving embrace. At the Metropolis Day Center, over 50 children and young people find safety, education, and hope every single day. Supported by the Metropolis Foundation and the City Grill Foundation, this space offers them the opportunity for a fresh start and a brighter future.

**Donate today and help us keep this ray of light alive for the children who need it most.**